

REGULAR PUBLIC MEETING
AGENDASÉANCE ORDINAIRE PUBLIQUE
ORDRE DU JOUR

August 16, 2021
6:30 pm
Council Chambers - City Hall

le 16 août 2021
18 h 30
Salle du conseil - Hôtel de ville

- | | |
|---|---|
| 1. NATIONAL ANTHEM /
MOMENT OF REFLECTION | 1. HYMNE NATIONAL /
MOMENT DE RÉFLEXION |
| 2. PRESENTATIONS | 2. PRÉSENTATIONS |
| 2.1 Recognition of Mr. Réjean
Mallet | 2.1 Reconnaissance de M. Réjean
Mallet |
| 2.2 NB Fetal Alcohol Spectrum
Disorder Centre by Nadia Mallet | 2.2 Centre d'excellence en
trouble du spectre de
l'alcoolisation foetale par
Nadia Mallet |
| 3. ITEMS TO BE ADDED /
REMOVED | 3. POINTS À AJOUTER /
ANNULER |
| 4. ADOPTION OF AGENDA | 4. APPROBATION DE L'ORDRE
DU JOUR |
| 5. DECLARATION OF CONFLICT
OF INTEREST | 5. DÉCLARATION DE CONFLIT
D'INTÉRÊTS |
| 6. ADOPTION OF MINUTES | 6. APPROBATION DU PROCÈS-
VERBAL |
| 6.1 Regular Public Meeting held on
July 19, 2021 | 6.1 Séance ordinaire publique
tenue le 19 juillet 2021 |
| 7. DELEGATIONS / PETITIONS | 7. DÉLÉGATIONS / PÉTITIONS |
| 8. FINANCE | 8. FINANCES |
| 8.1 Accounts Payable Totals for July
2021 | 8.1 Total des comptes
fournisseurs pour le mois de
juillet 2021 |
| 9. MUNICIPAL BY-LAWS | 9. ARRÊTÉS MUNICIPAUX |
| 10. DRAFT RESOLUTIONS | 10. RÉOLUTIONS PROVISOIRES |
| 10.1 P002-21 - Trailer Mounted
Valve Exerciser & Vacuum
Excavation Unit | 10.1 P002-21 - Exerciseur de
soupape et unité d'excavation
sous vide neufs montés sur
remorque |

10.2	T012-21 - Biocell Tower Wall Restoration and Catwalk	10.2	T012-21 - Restauration des murs du biocell et passerelles
10.3	Lease Renewal - "R and J Boulangerie Artisanale"	10.3	Renouvellement de bail - R and J Boulangerie Artisanale
10.4	Lease Renewal - "De fil en aiguille"	10.4	Renouvellement de bail - De fil en aiguille
10.5	Demolition of Dilapidated and Dangerous Buildings	10.5	Démolition de bâtiments délabrés et dangereux
10.5.1	2050 Bridge Street (PID 20013751)	10.5.1	2050, rue Bridge (NID 20013751)
10.5.2	920 Murray Avenue (PID 20020988)	10.5.2	920, avenue Murray (PID 20020988)
10.5.3	1062 Roy Lane (PID 20014544)	10.5.3	1062, allée Roy (NID 20014544)
10.5.4	155 St-John Street (PID 20000246)	10.5.4	155, rue St-John (NID 20000246)
11.	NEW BUSINESS	11.	AFFAIRES NOUVELLES
12.	OLD BUSINESS	12.	AFFAIRES COURANTES
13.	ITEMS FOR INFORMATION / OTHERS	13.	QUESTIONS POUR INFORMATION / AUTRES
13.1	Committee Report	13.1	Rapports des comités
13.2	Departmental Update	13.2	Mise à jour des Services
13.3	Mayor's Report	13.3	Bulletin du maire
13.3.1	Proclamation - Fetal Alcohol Spectrum Disorder Awareness Week	13.3.1	Proclamation - Semaine de sensibilisation au trouble du spectre de l'alcoolisation foetale
14.	ADJOURNMENT	14.	LEVÉE DE LA SÉANCE